

Szerkesztési iroda:  
Nagybecskerek Zápolya-  
utca 1., hová a lap szel-  
lemi részét illető min-  
den közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:  
Pleitz Fer. Pál könyv-  
nyomdája Nagybecske-  
rek, Zápolya-u. 1., hová  
a hirdetések, előfizetések  
és a lap szétküldésére  
vonatkozó felszólalások  
intézendők. Telefon 21.

# TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Főszerkesztő: dr. Brájer Lajos.

Felelős szerkesztő: Somfal János.

Előfizetési árak:  
Egész évre — — — 28 K  
Félévre — — — 14 K  
Negyedévre — — — 7 K  
Egyes szám ára 10 fillér.

Hirdetéseket

a kiadóhivatal veszi föl.  
Azonkívül az összes hir-  
: : detési irodák. : : :

Megjelenik vasár- és  
ünnepnapok kivételével  
mindennap d. n. 5 órákor

Nagybecskerek, 1916.

XLV. évfolyam, 180. szám.

Kedd, augusztus 8.

## LEGUJABB.

— Saját tudósítók cenzurázott telefonjelentései. —

### A törökök offenzívája Egyiptom ellen.

Nagy harcok a Suez-csatornájánál. — Az angolok izgalma.

Budapest, aug. 8. Berlinből sürgönyzik:

A londoni lapok terjedelmes cikkekben foglalkoznak a szuezi harcokkal, amelyeknek hirtelen megindulása nagy izgalomba hozta az angol közvéleményt. A haditudósítók és a katonai szakértők egyértelműleg megállapítják, hogy a törököknek rendkívül ügyesen sikerült leplezni Katia felé való előnyomulásukat. Az ellenségnek ilyen haderőkkel való tá-

madása váratlan volt s meglepte az angol hadsereg parancsnokát is.

A Times szerint, a Suez-csatorna mentén megkezdett hadműveletek nagyszabásúak. A törökök nagy haderőkkel s messzehordó ágyakkal támadtak az angol hadállásokra. A török seregben nemcsak német tisztek, hanem német csapatok is vannak. Általános a vélemény, hogy megkezdődött a törökök offenzívája a Suez-csatorna ellen.

### A nyugati front csatái.

Joffre generalisszimusz a helyzetről. — Szerinte nem soká tart már a háború. — Olasz csapatok Verdunnál.

Budapest, aug. 8. Rotterdamból sürgönyzik: Ideérkezett jelentések szerint Joffre, a francia generalisszimusz a következő nyilatkozatot tette a helyzetről:

— Biztosan tudjuk (?) hogy ellenségeink utolsó tartalékaikat hívták be s nincs módjuk több tartalékot egyik front-ra sem küldeni. Talán hetekig, talán rövidebb ideig tart még a háború, de hamarabb vége lesz, mielőtt ellenségeink utolsó erejüket véglegesen kimerítenék.

Verduni ellentállásunk javunkra billentette a mérleget s országunk szilárdan kitart, hogy a háborút győzelmesen befejezze.

Budapest, aug. 8. Rotterdamból sürgönyzik:

Boselli olasz miniszterelnök most a fronton történt látogatása alkalmával kivitte a királynál és Cadornánál, hogy hatvanezer olasz harcost vigyenek a nyugati frontra Verdun megmentésére.

### Orosz jelentés Bródy pusztulásáról.

Budapest, aug. 8. Szentpétervárról sürgönyzik:

A magyar osztrák tüzérség Bródy városát tüzelésével teljesen rommálotta. A magyar-osztrák tüzérséget, amely Bródytól nyolc kilométernyire áll, jelentékenyen megerősítették.

### A kereskedelmi Zeppelinek.

Budapest, augusztus 8 Berlinből sürgönyzik: A Localanzeiger jelenti:

Az Anglia elleni legutóbbi Zeppelin-támadásban két újfajta óriási Zeppelin vett részt. Ezeket az újfajta Zeppelineket átlehet alakítani kereskedelmi lég-hajókká. Teherbíró képességük, gyorsaságuk és szellelküzdő erejük igen nagy. Néhány hónap mulva ezek a Zeppelinek békés kereskedelmi forgalmat fognak lebonyolítani Németország és Amerika közt. Az új Zeppelinek óránként kétszáz kilométeres gyorsasággal fogják átrepülni az oceánt.

### Az olaszok új offenzívája.

Budapest, aug. 8. A Daily Telegraph jelenti Rómából:

Monfalconénál és a Karst-területen az olasz általános offenzíva megindult. A tüzérségi előkészítés pénteken kezdődött s az offenzíva most van kifejlődésben.

### A törökök harcai Perzsiában.

Budapest, aug. 8. Konstantinápolyból sürgönyzik:

Csapataink Kermansahon túl előnyomulva, megszállták Sahnát és több más helységet. Csapataink Hamadan felé vezető úton előnyomulnak.



## Nyugaton és Keleten.

— augusztus 8.

A világháború nagy eseményeit ha mérlegeljük, figyelmünk és izgalomunk főleg a nyugati harcokat illeti. Bár határainkon az orosz tör ránk, a sors döntő győzelmet mégis nyugat felől várjuk.

A Somme menti óriási küzdelem, a verduni gigászi csata egyaránt erre mutat a az orosz ebben a világtusában csak segítő csapat.

A ki ismeri a francia gondolkodást a az angol számítást, nem csodálkozik a mai nyugati offenzíván és Poincaré-nak július 14-én mondott beszédén.

A francia közvélemény előtt nem lehet beszélni elvesztett, hanem csak visszanyert területekről. A francia még mindig, sőt tán még inkább ragaszkodik Elzász-Lotharingiához a a gloire fényéhez tartozik ez a két tartomány. Azért akarják inkább a háborút, mint a békét, mert az a béke, amit Joffre mostani helyzetében kilátásba helyezhet, csalódást és kiábrándulást hozna a francia nemzetre.

Másképpen gondolkodik az angol. Mentül tovább tart az európai népek viaskodása, annál nagyobb kilátása lehet a háború politikai és gazdasági előnyeire.

Az angolok eszméje Németország körzárása is. Az angol-német versengés a világpiacon, ipar és kereskedelem terén fegyverekkel nem döntheti el a tenger és szabad forgalom kérdéseit, de a megoldáshoz előkészíthet k azt az utat, mely a Központi hatalmak kereskedelmének megszorítását vonja maga után.

Es egy kétoldali kérdés. Tudniillik amilyen biztosan halad a szigetország a tengeri és kereskedelmi uralmának megintgathatlan alapjaihoz, éppen olyan rohamosan siettetik a német győzelmek az angol világhatalmának a bukását.

A mostani győzelmek fogják az orosz veszedelmet is visszazoritani természetesen medrükbe. A kárpáti szorosok és erdők nem először látják a keleti népek európai önzönését, de most a védelmezés a modern háború minden kellékével olyan erős, hogy az ideiglenes térfoglalások nem bírnak nagyobb jelentőséggel.

Ezenkívül a megbénult orosz előretörés pozíciókért küzd, ami korántsem olyan izgalmas, mint az első offenzíva. Azok a tömegrohamok, melyeket az orosz hadsereg állásaink ellen intéz, hiábavaló véraldozatok. Az Európában uralomra törekvő orosz politika nem mindenben megindokolt ezen újabb kalandos vállalkozása, a nyugati front eseményei döntő fordulatai után önönmaguktól omlanak össze.

Ausztria-Magyarország győzelmes hadserege büszkén tekinthet a két éves háborúnak az eredményeire, mert megingatfa az orosz haderőt, eloszlatta ellenségeink vérmes reményeit.

Az orosz haderő az új formációkat tekintetbe véve felér egy népvándorlással. Ennek a nagy néparadatnak katonai erejét megőrleni, veszedelmeit elhárítani az országnál, határainkat biztosítani a keleti hordák beözönlése ellen, a legnagyobb győzelem, amit háboruban egy hadsereg arathat.

Kárpátok újabb orosz csapatai már nem olyan vészesek, mint az első offenzíva alkalmával. Harctéri tudósítások és hírek megerősítenek abban a hitünkben, hogy győztes hadseregünk ezen újabb megpróbáltatása is a kárpáti győzelmek újabb fejezetéhez vezet.

## HIREK.

## — Hivatalos jelentések aug 7-ikéről.

A miniszterelnökség sajtóosztálya a harctéri eseményekről a következő hivatalos jelentéseket közli:

## Höfer jelentései:

## Orosz harctér:

Károly főherceg altábornagy harcvonalala: Bukovinában a helyzet változatlan, a keletgalicai kárpátokban a tegnapi nap folyamán visszafoglaltuk az oroszok magaslati állásait Jabloniczánál, Vorochtanál és Tartarowtől nyugatra. Kövess vezérezredes hadserege Delatymtől mindkét oldalra eső területen jelentős erők számos támadását vette vissza. Bothmer gróf tábornok seregének északi szárnyán is megfiusultak az oroszok elszigetelt előretörései. Hindenburg vezértábornagy harcvonalala: Derterkánál és Zalocsczénél minden talpalatnyi földért elkezeredett küzdelem folyik. A Zalocscsetől nyugatra fekvő és heves vetélkedés színhelyétől szolgáló Troscaniec-majortól vívott harcokban, amely tegnap délután óta ismét a mi birtokunkban van, az oroszok számos foglyot hagytak kezünkön. Stobychwatol délre a Stochod mentén az oroszok egy átkelési kísérlete megfiusult.

## Olasz harctér:

Az Isanzo harcvonalon tegnap reggel ismét kiújult a heves tűzérési tűz a tolemini hídfőtől egészen a tengerig. Több órai rendkívül heves tüzelés után délután négy órakor az olaszok számos ponton támadást intéztek a görzi hídfő és a doberdoi fensik ellen. Ennek következtében a Monte Sabotinon, Revmanál és a Monte san Michelen elkezeredett harcok fejlődtek ki, amelyek egész éjszakan át tartottak és még ma sem fejeződtek be. Csapatunk ellentámadásai ismét visszahódítottak legnagyobb részét azoknak a teljesen összelőtt első állásoknak melyeket az ellenfél az első meghorbanál alkalmával birtokába vett. Egyes arkonart még heves harc folyik. Eddig harminckét tisztet és egy ezerkét száz főnyi legénységet fogtunk el. Görz állandóan a hídfőhöz tűzérési tűz alatt áll, amely természetesen számos tüzvészét okozott. Tegnap Sishanot az olaszok messz-hördő ágyúkkal lötték. A tiroli keleti harcvonalon ismét megfiusultak az ellenségnek a Paneveggiotól északra eső magaslati állások ellen intézett előretörései.

## Dé keleti harctér:

Lényeges esemény nem történt.

## Események a tengeren:

Augusztus hatodikán délelőtt Banfield sorhajóhadnagy repülőgéppel hosszabb légi csata után a Trieszti-öböl felett kétezerhét száz méter magasságban lelőtt egy olasz nagy harci (Caproni) repülőgépet. Evvel a negyedik ellenséges repülőgépet győzte le. A repülőgép Sishanál lezuhant és elégett. A bennülők közül egy hadnagy meghalt, egy altiszt súlyosan és egy altiszt könnyen megsebesült. — A hajóhadparancsnokság.

A német nagy főhadiszállás jelentései:

## Nyugati harctér:

Pozieresnél ellentámadással ismét elragadtunk az angolok kezéből egyes árokreszeket, amelyeket átmenetileg elfoglaltak. Tegnap este óta Thiepval és Bazentin le petit között új harcok folynak. A Monacu majortól északra tegnap este egy gyengébb, ma reggel pedig egy igen erős francia támadást teljesen vissz-

szavertünk. A Thiaumont hegyháton a harcok nyugvópontonra jutottak, anélkül hogy az ellenségnek sikert hoztak volna. Az erdős hegység keleti szélén egy francia támadást visszautasítottunk. Ellenséges repülők több támadása a mögöttes területen semmi különösebb hatással nem járt. Metznel ismételt bombavetés némi kárt okozott.

## Keleti harctér:

Hindenburg vezértábornagy harcvonalala: A harcvonal északi részén különösebb esemény nem volt. Ellenséges osztagokat, amelyek a Zareszetől délre eső (a Stochod mellett) tegnap megtisztított hemokdombok ellen előretörték, ellentámadással visszavertük. Zalocsczétől északra nyugatra és nyugatra az oroszok támadásai eredménytelenek voltak. Repülőrajaink megfiusultak eredményel számos bombát vetettek gyülekező csapatokra a kowel-sarnyi vasútvonalnál a attól északra. Károly főherceg altábornagy harcvonalala: Bothmer gróf tábornok hadseregénél a helyzet változatlan. A kárpátokban csapatunk elfoglalták a Plaik és Dereskovata (a Czeremosz mellett) magaslatokat.

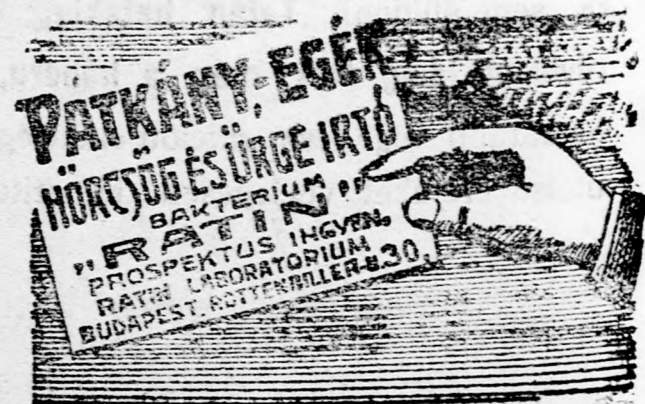
## Balkán harctér:

Semmi ujság.

— A házasszonyok gazdasági szervezkedése. Már hirt adtunk arról a nagyérdeklő előadásról, amelyben e hó 12-én lesz rendezve a nagybecskereki közönségnek. A kulturregysület főlkérésére tudvalevőleg Freund Markus Fanny, az osztrák házasszonyok birodalmi szövetségének elnöke tart előadást szombaton a házasszonyok gazdasági szervezkedéséről. E rendkívül nagyérdeklő a ma erősen aktuális kérdésnek Freund Markus Fanny egyik legalaposabb ismerője s így kétségtelenül kiválóan tanulságos és hasznos lesz az előadása. Az előadás, amely szombaton délután 6 órakor lesz a Kassinió-társulat nagytermében, teljesen díjtalan s mindenkit szívesen látnak.

— Háborús iskolai értesítő. A háborús nehézségek közepette csak néhány és későn kerülnek ki a sajtó alól az iskolai értesítői. Így most kapunk a nagybecskereki főgimnázium és a felsőkereskedelmi iskola értesítőit is.

A nagybecskereki főgimnázium értesítőjét, melyet dr. Bartha György igazgató állított össze nagy gondnal és alaposággal, Vincze Lászlónak dr. Csóka Imre emlékeztetének szentelt az évükre vezet be. Azután az iskola elmúlt évi történetéről közöl az igazgató részletes adatokat. Ezek szerint a tanári kar 21 tagból állott s közülük Vajda Lajos, Kozma Gyula tanárok és Ripka Imre énektanító az egész háború során hadiszolgálatot teljesítenek. Bár a tanárihiány, a megszokott és berendezett iskola épület hiánya s az egyéb nehéz viszonyok súlyosan ráneheztedek az intézetre, a taneredmény nem maradt mögötte a múlt éveknek. Az intézetnek 357 tanulója volt, kettővel több mint az előző évben. A tanárok 26.250 koronát, a tanulók 1600 koronát jegyeztek.



hadikölesőre. A tanulók közül 26 vonult be katonai szolgálatra s tiz tanuló hadi-érettségit kapott, 19-en pedig rendes érettségit tettek. A csinos kiállítású értesítőt a jövő évre szóló tudnivalók zárják be.

A nagybecskereki felső kereskedelmi iskola értesítőt Knyaszkó Lajos igazgató erkölcsei tanúságos letegetéssel kísért jelentése vezet be. Jelentésében alaposan mérlegeli a második háborús esztendő tanügyi vonatkozásait s rámutat arra a nehéz munkára, amelyet a tanári karra ki kellett fejtetni. Szól az új tanítási tervről, amely a tanítási anyag kiválasztásában, felosztásában és elrendezésében egységesebb irányt teremtve, egyrészt az egységes fejlődés magasabb fokát jelent, másrészt lehetővé teszi az iskola gyakorlatibb irányu munkásságát is. Részletesen ismerteti tovább az iskola tevékenységét. A tanári kar a hitoktatókkal együtt 13 tagból állott. Az alsó osztálynak 54, a középsőnek 24 és a felsőnek 23 növendéke volt. Az intézetnek 25 tanulója tett érettségit. A szintén gondosan szerkesztett s az intézetről teljes képet nyújtó értesítőt a jövő tanévre vonatkozó értesítés fejezi be.

— Egy régi primadonna halála. Vlád Gizella, a két évtized előtti kor egyik legünnepeltebb primadonnája (a Gésák operett legjobb Mimoszája), aki annak idején Nagybecskereken is több éven át működött, Désen meghalt. Első ura Deák Péter, a híres vidéki szinigazgató volt, akitől átvált a Berger Vilmos orvos felesége lett. A szinpadtól diadalai teljében vonult vissza.

— A főgimnázium Értesítője. Mint-hogy nyoma-technikai okok miatt a főgimnázium Értesítője csak most jelenhet meg, az igazgatóság ezúton értesíti mindazon tanulókat, akit az eljárat 1915/16. tanévben az intézet növendékei voltak, hogy Értesítőjüket naponként 10—12-ig az igazgatói irodában átvehetik.

— A rekord mozdony. Ez a címe a Városi Moxi mai műsorában szereplő filmszenzációnak. Ez a nagyhatású, páratlan technikai készültséggel készült filmdráma méltán megérdemli azt a tetszést, amely mindnütt kísért s amely bizonyára nálunk sem marad el. „A rekord mozdony” mellett hatáson és érdekes a kisérő műsor is.

— Torontáliai vezetési lajstrom. A 449. sz. hivatalos vezetési lajstrom a következő torontáliaiokról ad hírt:

Hősi halált haltak: Milovanov Szvetozár 7. h. gy. ezredbe a 801. h. gy. ezredhez Nagyikinda. — Pfeiffer János 8. h. gy. ezredbe a 801. gy. ezredhez Csösztelek. — Sebő György 7. honvéd gyalogezredbe, beosztva a 801. honvéd gyalogezredbe. Felsőaradi. — Szokol Mihály Antalfalva 80. honvéd gyalogezred 5. század. — Topolovacska Szima 7. honvéd gyalogezred beosztva 801. honvéd gyalogezredbe, Cserépalja.

Megsebesültek: (Valamennyien a 7. honv. gyalogezredből, beosztva a 301. honvéd gyalogezredbe.) Beregszászi Mátyás Párdány. — Bogdán Mihály Pécsak. — Erk Antal Módos. — Follmer Ferenc Jécsa. — Fraics István Alsóaradi. Gyuricsiu Milos Karlova. Kalin Adám Omlód. Katies Márton Galagonyás. Kraszics Gábor Nagyikinda. Labancz Flórián Karlova. Petrov Lyubomir Szekerény. Popov Ráda Basahid. Popov Száva Számos. Putnik Jova Klári. Ráder István Nagybecskereki. Romakov Jofa Nagyikinda. Szénás István Törökbeese. Szilber Mátyás Lázárföld. Saivéri Márton Törökkanizsa. Volasev Vito-mir Basahid. Zomák János Felsőaradi.

Könyveket a harctórra! Küldjünk könyveket és folyóiratokat a harctórra. A könyveket és folyóiratokat a Torontál megyei Közművelődési Egyesület készségegel továbbítja.

## Törökök a galíciai fronton.

— Sebesült török tisztok Kolozsvárott. —

— Kolozsvári levél. —

Kolozsvár, aug. 4.

Néhány napja, hogy hivatalosan is publikálták a török csapatok Galiciába való érkezését. A hír a legnagyobb lelkesedést váltotta ki Magyarországon, ahol a török-magyar testvériségnek megpecsételését látják ebben.

Azóta már javában küzdenek a törökök a galíciai fronton s az itt küzdő törökök közül tegnap Kolozsvárra érkezett három sebesült tiszt. A pályaudvaron találkoztam a sebesült törökökkel és onnan szállították őket be a kórházba. Szürke ruhájuk olyan volt, mint a mi katonáinké, meglátszott rajta a harctéri gyűrődöttség és csak a fezüik, meg jellegzetes török arcuk árulta el bennük a török szövetséget. Az egyiket két szanitéc hordágyon vette le az első osztályú fülkéből s amíg a bekötött karu és bekötött fejü törökök várták sebesült társuk hordágyát, az utazó közönség meleg és lelkes tüntetést rendezett a törökök mellett. A törökök kipirult arccal fogadták az óvációt, jobbra és balra is szalutáltak ép kezükkel és őszinte örömmel könyvetek el a magyar publikum ünneplését. A közönség közül egy piros arcú kövér öreg ur megveregette az egyik török vállát és ragyogó szemekkel hajtogatta: turáni testvér, turáni testvér. A török tiszt mosolygással honorálta a kövér magyar entuziasmusát és végül is megkínálta egy cigarettával, amit a kövér ur eltett emlékebe.

A hordágyon fekvő tiszt fiatal, szép tan barna arcú fiú volt. A lábát törte el egy srappellszilánk. Ő beszélt csak németül a három török tiszt között, a többi kettő anyanyelvén kívül franciául is beszélt. Mindhármán egy gyalogos ezred tisztjei és egy napon sebesültek meg. Beszédbe elegyedtünk velük és elmondták, hogy Nagyváradon 5 súlyosabban sebesült török tisztet vettek le a vonatról, akikkel együtt jöttek a harcterről.

— Mennyi török katona van a galíciai fronton?

— Azt nem tudjuk — mondja az egyik. Bizonyos, hogy sokan vagyunk ott, de hogy hány ezred jött el Törökországból, azt mi nem tudhatjuk. Amennyire szükség volt és amennyit Törökország nélkülözni tudott, annyi feltétlenül eljött. A mi ezredünknek majdnem valamennyi katonája harcban volt eddig. Van közöttük, aki Tripoliszban, a balkáni háborúk alatt, Gallipolinál és a Kaukázusban is harcolt. Mi itt mindhármán harcoltunk ugy a Kaukázusban, mint a Dardanelláknál, azonkívül most Szalomiki körül megütköztünk a franciákkal is.

— A török katonák között milyen a hangulat a galíciai fronton?

— A lehető legjobb. Mikor otthon a menetformációkat összeállították, az elindulás előtt egy nappal parancsban tudatták a legénységgel, hogy idegen országba mennek. Akkor még senki sem tudta, hogy hová megyünk. Legtöbben azt hittük, hogy Verdun alá visznek bennünket, mivel onnan pár tüzértisztünk már hazajött. A kihirdetett parancs felhívta a legénységet arra, hogy viselkedjenek úgy, mint hős muzulmán harcosok és ott az idegenben szerezzenek dicsőséget a török névnek.

Bulgárián keresztül jött velünk a vonat és ott az állomásokon a közönség mindenütt leirhatalan örömmel fogadott bennünket. Soha nem fogom elfelejteni azt a jelenetet, amikor egyik bolgár állomáson egy öreg altisztünk leugrott a vonatról és forrón összeölekezett egy bolgár vasutas-

sal. Kitűnt, hogy a török altiszt a bolgár-török háború idején hadifogoly volt és a kis bolgár állomáson volt raktári munkás. Innen eredt a barátság, amit a mostani fegyverközösség még melegebbé tett.

Csak akkor tudtuk meg, hogy hová megyünk, mikor Szatmárnémetihez értünk. Nagyon örült mindkiki, hogy régi ellenségünk, az orosz ellen fognak harcolni.

Az utunk Magyarországon keresztül diadalut volt. Minden állomáson kendőbogatással fogadták a vonatunkat.

A harctéren a mi katonáink derekasan állják meg a helyüket. Sokszor dolgoztunk együtt a honvédekkel, akikről csak a csodálat hangján beszélhetünk. Hírlap közleményekből mi már ismertük a honvédek vitészetét, de amit tőlük láttunk, az minden képeletet felülmul. Büszkék vagyunk arra, hogy ilyen szövetségeseink van és boldogok, hogy ilyenek a mi turáni rokonaink.

### TAJÉKOZTATÓ.

Az ingyenes olvasóbélyeg és könyvtár nyitva van minden nap délután 5 órától este 10-ig. Vasár- és ünnepnapokon délután 2 órától este 10-ig. Könyvtára vasárnap, szerda, péntek délután 5-7 óráig.

Városi ingyenes népkönyvtár. A volt esküdtzéki épületben. Nyitva naponként reggel 8-tól d. n. 2 óráig.

A „Magyarországi munkások rokkant- és nyugdíjgyűlése” nagybecskereki fiókjá minden hó 1-je és 15-ike után első vasárnapján fogadják el befizetéseket az Ellmer-féle helyiségben d. n. 9-5 óráig. — A beiratások szintén ott eszközölhetnek.

## HIRDETÉSEK.

Nagymargitai (Torontálmegye) 800 holdas gazdaságomban egy gyakorlati szorgalmas

### gazdára

van szükségem. Kik az állást elfogadni hajlandók volnának, sziveskedjenek eddigi foglalkozásuk közlése, illetve esetleges bizonyítványaik egyszerű másolatának beküldése mellett igényeiket alábbi címen velem közölni.

Mérsékelt munkaképességű hadi rokkantakat előnyben részesítek.

Dr. Kóssa Miklós  
kir. közjegyző,  
Titel  
Bács-Bodrog megye.

1115-83

## Vágósertéseket

berakó állomáson átvéve, maximális áron vásárol megbízásból a —

Szegedi  
Pus- és Vésérpénztár R.-t.  
Szeged — Közvágóhíd.

Távirati cím: Interurbán telefon:  
„Huspenztár” 615.

Szives ajánlatok fenti címre kéretnek.  
1126-31

HIRDETÉSEKET JUTANYOS ARBET  
KÖZÖL A „TORONTAI” POLITIKAI  
NAPILAP KIADÓHIVATALA.

A párdányi járás főszolgabirájától.  
3719—1916. szám. 1133-3.1

### Pályázati hirdetmény.

A leköszönés folytán végleg megüresedett párdányi községi segédjegyzői állásra ezennel pályázatot hirdetek és felhívom mindazokat, kik ezen állást elnyerni óhajtnak, hogy az 1883. évi I. t. c. 6. §-a, illetve 1900. évi XX. t. c. 3. §-ában előírt képesítésüket, valamint az eddigi működésüket igazoló okmányokkal felszerelt kérvényeiket **folyó évi augusztus hó 25-éig** hozzám annyival is inkább nyujtsák be, mert a később érkezetteket figyelembe venni nem fogom.

Ezen állás javadalmazása a községi pénztárból évi 1000 korona és azonfelül 400 korona évi állami fizetékieségítés.

A választást később fogom megtartani.

Párdányban, 1916. évi augusztus 2-án.

Hertelendy, főszolgabíró.

## LAKÁS

3 szoba, előszoba, konyha, élekkamra, külön pince és padlással ellátó lakás azonnal bérbeadandó.

— Bővebbet üzletünkben. —

Freund Samu és Fiai.

## Meghívó.

Miután az 1916. évi augusztus hó 6-án egybehívott rendkívüli közgyűlésre az intézeti alapszabályok 29. §-ában meghatározott számú részvényes nem jelent meg, ezennel a „Szerb Takarékpénztár Részvénytársaság” Nagybecskerekén t. c. részvényesei újból meghívottnak

## rendkívüli közgyűlésre

mely 1916. évi augusztus hó 16-án délután 4 órakor az intézet helyiségében a következő napirenddel fog megtartatni:

### Napirend:

1. Két részvényes választása a jegyzőkönny hitelesítésére.
  2. Két igazgatósági tag választása.
  3. Négy tagból álló felügyelő-bizottság választása.
  4. Netaláni indítványok
- Nagybecskerekén, 1916. évi augusztus hó 7-én.

Az Igazgatóság.

Butorozott kétszobás  
garçonlakás  
kiadó

Deák Ferenc-utca 7.

1132-x1

## Nyomdásztanoncul

legalább két középiskolát jó eredménnyel végzett fiu heti-fizetéssel azonnal felvétetik

lapunk nyomdájában.

## HELYBELI BESZERZÉSI FORRÁSOK.

### Biztosítási ügynökségek:

Franz J. L. (Adria) Hunyadi-utca.  
Hirtenstein Márk (Bécsi bizt.) Erzsébet-tér.  
Magy.—Francia bizt. társ. József fkg-u.  
Ifj. Rigó István (Első M. Ált.) Árpád-u. 21.  
Steinitzer Géza (Ass. Generali) Hunyadi-u.

### Berkály és fedezés:

Ikity Dusan, Hunyadi-utca.  
Nagyvinasky Iván, Hunyadi-u.

### Butorgyár:

Beneze A. és fia, Hunyadi-utca.

### Cementgyár:

Ozv. Gottmann Jakabné és fiai, Kültel

### Cipőkereskedők:

Kertész A., Iskolaépület.  
Wilhelm Ferenc, Hunyadi-utca 1.

### Divatruház:

Boskovits S. J., Hunyadi-utca 2.  
Bukovác István, Hunyadi-utca.  
Mesznik Imre, Pénzügyi palota.

### Ékszerészek:

Mesznik R. özvegye, Hunyadi-utca.

### Dobozgyár és műkönyvkötészet:

Schneider János, Aradáci-ut.

### Drogueria:

Melkuhn Dezső, Hunyadi-utca.

### Fényképész:

Orosz Lajos, Korona-utca.

### Férfiszabók:

Grünbaum Vilmos, Hunyadi-utca.  
Kocsis E., Megyeház-utca, a m. kir. posta-épülettel szemben.

### Gépjavitó műhely:

Bürger és Grünwald, Temesvári-u.

### Gőzfűtés:

Engel Sámuel, Eötvös-utca.  
Kereskedelmi részv.-társ. Eötvös-u.

### Gyógyszertárak:

Kollarich Gábor, Melencsei-utca.  
Vági Sándor, szerb egyházpalota.

### Háló, kötéláru kereskedés:

Konkoly Róza I. és Testvérei, József Főherceg-utca 5.

### Kávéház:

Sélyom György, Klub-kávéház.

### Késműáru-, rövidáruüzlet:

Benó Testvérek, Hunyadi-utca.  
Eisenstädter S. és társai, Hunyadi-utca.  
Freund S. és fiai, Hunyadi-utca.  
Stagelschmidt János, Hunyadi-utca.

### Könyv-, zenemű- és papírkereskedés:

Almásy Elek, Hunyadi-utca.  
Mangold Lipót, Hunyadi-utca.

### Könyvkötészet:

Schneider Lajos, Megyeház-utca (Pest-szállodával szemben).

### Kőművesek:

Hoff N. és társa.

### Lakatosműhely:

Engel Ádám, Megyeház-utca.

### Lisztkereskedés:

Klein Mór, Hunyadi-u.

### Női kalap- és kézimunkaüzlet:

Tolvay Józsefné, Hunyadi-utca.

### Ruhakereskedés:

Felsenstein Ferenc, Hunyadi-utca.  
Goldschmidt Lipót, Hunyadi-utca.

### Sírkórártár és szobrasterem:

Tunner Alajos, Szerbtemplom-utca.

### Szállító-cég:

Perl Mór, szerb egyházpalota.

### Szállodák:

Beneth nagyszállója, Ferenc József-tér.  
Korona-szálloda, Erzsébet-tér.  
„Pest városához” e. szálloda, Megyeház-u.

### Szecszyár:

Lukács és társa, Külteltek.  
Schwirtlich Alajos, Aradáci-utca.

### Téglagyár:

Klein Bernát.

### Temetkezési intézet:

Beneze A. és fia.

### Tűzifa-, épületfakereskedés:

Annau örökösök, Korona-utca.  
Kurländer Imre, Aradáci-ut 1.

### Uridivatruház:

Liptay Dezső, Hunyadi-utca.

### Vaskereskedés:

Boleszny Antal, Hunyadi-utca.  
Berényi Bódog, Hunyadi-utca.  
Daun Gyula, Hunyadi-utca.

### Vendéglő, étterem:

Kovács János, vasuti vendéglő.  
Magyar Király sörcsarnok.  
Marcoin Jenő, Kaszinó-vendéglő.  
Rensing Mátyás, Otthon-sörcsarnok.  
Tóth és Noriszán, a nagyhíd mellett.

### Virágkereskedés és kertészet:

Oláh Gábor, Bajza-u.